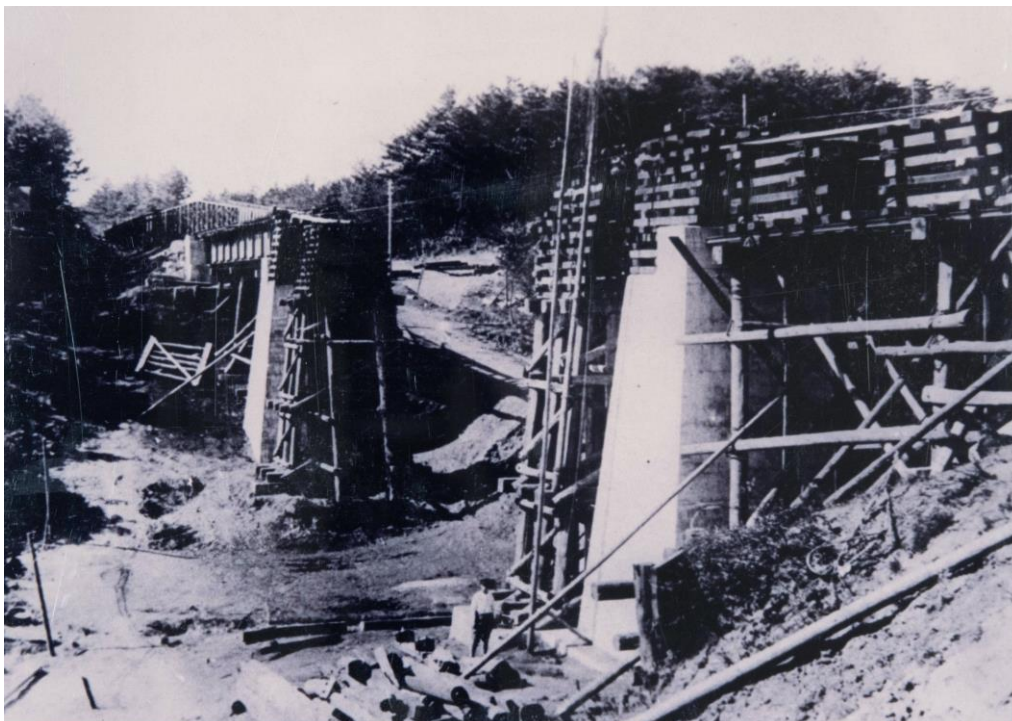


# 戦時下の花見川区 Hanamigawa Ward during the War

## 鉄道第一聯隊の軽便鉄道 Light railway of the First Railroad Regiment



①総合橋梁修理訓練（花見川）  
Comprehensive bridge repair training exercises (Hanamigawa)

## 検見川国民学校 Kemigawa National Elementary School



昭和17年8月 勤労奉仕 August 1942 Volunteer labour services  
軍馬の干し草刈り（現在の東大検見川グラウンドで）  
Cutting hay for army horses (at the present-day University of Tokyo Kemigawa playground)



昭和17年 木製すべり台で3年生  
1942 Third year students on a wooden slide  
（鉄製品は供出されました。）  
(items made of steel were supplied to the government).



昭和19年3月 高等科卒業式  
March 1944 Graduation ceremony for an advanced course  
戦局が一段と厳しくなり、男の教師はゲートルを巻き、  
女教師はズボンを履いています。  
As the war intensified, male teachers would wrap gaiters around their  
shins and female teachers would wear pants.



昭和20年4月29日 2年生  
April 29, 1945 Second year students  
子どもたちは、肩に防空ズキンをかけています。  
後の塀は送信所。  
The children have anti-raid hoods on their shoulders. The wall in the  
back belongs to a transmitter station.